

ANUNȚ DE PARTICIPARE

Privind achiziționarea: Serviciilor de traduceri scrise din limba engleză- în limba română în cadrul proiectului „Clean technology innovation programme for SMEs and start-ups in the Republic of Moldova (GCIP Moldova)”.

prin procedura de achiziție: Achiziții cu costuri mici

1. Denumirea autorității contractante: Agenția pentru Eficiență Energetică

2. IDNO: 1011601000099

3. Adresa: mun. Chișinău, str. Alecu Russo, 1, et. 10.

4. Numărul de telefon/fax: +373 22 310012:

5. Adresa de e-mail și de internet a autorității contractante: office@aee.md

6. Adresa de e-mail sau de internet de la care se va putea obține accesul la documentația de atribuire: *documentația de atribuire este anexată în cadrul procedurii în SLA RSAP*

7. Tipul autorității contractante și obiectul principal de activitate (dacă este cazul, mențiunea că autoritatea contractantă este o autoritate centrală de achiziție sau că achiziția implică o altă formă de achiziție comună): Autoritate administrativă în subordinea Ministerului Energiei

8. Procedura a fost inclusă în planul de achiziții publice a autorităților contractante (Da/NU):

DA

Link-ul către planul de achiziții publice publicat: <https://aee.md/ro/page/transparenta-achizitii>

9. Cumpărătorul invită operatorii economici interesați, care îi pot satisface necesitățile, să participe la procedura de achiziție privind livrarea/prestarea/executarea următoarelor bunuri /servicii/lucrări:

Nr. d/o	Cod CPV	Denumirea bunurilor solicitate	Unitatea de măsură	Cantitatea	Specificarea tehnică deplină solicitată, Standarde de referință	Valoarea estimată lei fără TVA
1	79530000-8	Servicii de traduceri scrise	Pagină	950	Calculul pentru o pagină se face pentru 1800 de caractere. Specificul materialelor: rapoarte și studii tematice, Scrisori, Procese verbale și alte acte emise în cadrul proiectului „Clean Technology Innovation Programme for SMEs and Start-ups in the Republic of Moldova” etc. Serviciile de traducere vor fi solicitate la necesitate.	143 739 lei

10. În cazul în care contractul este împărțit pe loturi un operator economic poate depune oferta (se va selecta):

- 1) Pentru un singur lot;
- 2) Pentru mai multe loturi;
- 3) Pentru toate loturile
- 4) Alte limitări privind numărul de loturi care pot fi atribuite aceluiași ofertant _____

—.

11. Admiterea sau interzicerea ofertelor alternative: nu se admite

12. Termenii și condițiile de livrare/prestare/executare solicitați: Prestarea serviciilor se efectuează de către Prestator la necesitate, pe parcursul anului 2023, în baza solicitării scrise a Beneficiarului.

13. Termenul de valabilitate a contractului: până la 31.12.2023.

14. Contract de achiziție rezervat atelierelor protejate sau că acesta poate fi executat numai în cadrul unor programe de angajare protejată (după caz): nu.
(indicați da sau nu)

15. Prestarea serviciului este rezervată unei anumite profesii în temeiul unor acte cu putere de lege sau al unor acte administrative (după caz): nu se cere
(se menționează respectivele acte cu putere de lege și acte administrative)

16. Scurta descriere a criteriilor privind eligibilitatea operatorilor economici care pot determina eliminarea acestora și a criteriilor de selecție; nivelul minim (nivelurile minime) al (ale) cerințelor eventual impuse; se menționează informațiile solicitate (DUAE, documentație):

Nr. d/o	Denumirea documentului/cerinței	Mod de demonstrare a îndeplinirii cerinței:	Obligativitatea
1	Dovada înregistrării persoanei juridice	Certificat de înregistrare a întreprinderii sau extras	Da
2	Specificații tehnice. Formularul (Anexa nr.22.)	Confirmat prin semnătura și ștampila ofertantului sau semnătură electronică	Da
3	Specificații de preț. Formularul (Anexa nr.23)	Confirmat prin semnătura și ștampila ofertantului sau semnătură electronică	Da
4	Experiență similară	Declarația privind lista principalelor livrări/ prestări efectuate în ultimii 3 ani de activitate Formularul (anexa nr.12). Confirmat prin semnătură.	Da
5	Declarația privind valabilitatea ofertei	Formularul (Anexa nr.8) din Documentația Standard. Confirmat prin semnătură.	Da
6	Prezentarea actului ce atestă dreptul de a livra/ presta bunuri/servicii	Pentru demonstrarea îndeplinirii acestei cerințe trebuie prezentate următoarele documente: 1. Licență de activitate confirmată prin semnătura și ștampila sau Autorizația de funcționare confirmată prin semnătura și ștampila Participantului.	Da

Notă: Programul este scutit de plată TVA în conformitate cu HG 246/2010, anexa 1

17. Motivul recurgerii la procedura accelerată (în cazul licitației deschise, restrânse și al procedurii negociate), după caz _____
18. Tehnici și instrumente specifice de atribuire (dacă este cazul specificați dacă se va utiliza acordul-cadru, sistemul dinamic de achiziție sau licitația electronică):): licitație electronică
- Pasul minim de micșorate - 1%
- Runde de licitare -3
19. Condiții speciale de care depinde îndeplinirea contractului (indicați după caz): Nu se cere
20. Ofertele se prezintă în valuta- Leu (MDL).
21. Criteriul de evaluare aplicat pentru adjudecarea contractului: cel mai mic preț, fără TVA.
22. Factorii de evaluare a ofertei celei mai avantajoase din punct de vedere economic, precum și ponderile lor: cel mai mic preț, fără TVA
23. Termenul limită de depunere/deschidere a ofertelor:
- până la:conform SIA RSAP Mtender
 - pe: conform SIA RSAP Mtender
24. Adresa la care trebuie transmise ofertele sau cererile de participare:
- Ofertele sau cererile de participare vor fi depuse electronic prin intermediul SIA RSAP*
25. Termenul de valabilitate a ofertelor: 30 de zile.
26. Locul deschiderii ofertelor: SIA RSAP
(SIA RSAP sau adresa deschiderii)
Ofertele întârziate vor fi respinse.
27. Persoanele autorizate să asiste la deschiderea ofertelor:
Ofertanții sau reprezentanții acestora au dreptul să participe la deschiderea ofertelor, cu excepția cazului când ofertele au fost depuse prin SIA "RSAP".
28. Limba sau limbile în care trebuie redactate ofertele sau cererile de participare: limba de stat.
29. Respectivul contract se referă la un proiect și/sau program finanțat din fonduri ale Uniunii Europene: DA
„Clean technology innovation programme for SMEs and start-ups in the Republic of Moldova (GCIP Moldova)”.
- Notă: Programul este scutit de plată TVA în conformitate cu HG 246/2010, anexa 1*
30. Denumirea și adresa organismului competent de soluționare a contestațiilor:
Agencia Națională pentru Soluționarea Contestațiilor
Adresa: mun. Chișinău, bd. Ștefan cel Mare și Sfânt nr.124 (et.4), MD 2001;
Tel/Fax/email: 022-820 652, 022 820-651, contestatii@ansc.md
31. Data (datele) și referința (referințele) publicărilor anterioare în Jurnalul Oficial al Uniunii Europene privind contractul (contractele) la care se referă anunțul respective (dacă este cazul)
32. În cazul achizițiilor periodice, calendarul estimat pentru publicarea anunțurilor viitoare:
33. Data publicării anunțului de intenție sau, după caz, precizarea că nu a fost publicat un astfel de anunț:
34. Data transmiterii spre publicare a anunțului de participare:

35. În cadrul procedurii de achiziție publică se va utiliza/accepta:

Denumirea instrumentului electronic	Se va utiliza/accepta sau nu
depunerea electronică a ofertelor sau a cererilor de participare	+
sistemul de comenzi electronice	-
facturarea electronică	+
plățile electronice	+

36. Contractul intră sub incidența Acordului privind achizițiile guvernamentale al Organizației Mondiale a Comerțului (numai în cazul anunțurilor transmise spre publicare în Jurnalul Oficial al Uniunii Europene): NU
(se specifică da sau nu)

37. Alte informații relevante:

Conducătorul grupului de lucru: Ion MUNTEAN

